

Ротмистръ, *sm. Milit.* capitain de cavalerie, *m.*
Роуленсъ, *sm. Mar.* le virevau.
Рошава кадѣнка, *sf. plante*, la tanaisie.
 — меча шѣпка, *sf. Milit.* le colback
Рошаво кѣдряво куче, *sm.* le barbet; ||
 — ченце, *dim.* le barbiehon.
 — листо, *sn. Bot.* feuille pinée *f.*
Рошавость, *sf.* l'hispidité *f.*
Рошавъ, *adj.* velu, chevelu, barbu, pelu, peluché; || *Bot.* tomenteux, hispide; || *ставамъ* — *или* косматъ съ дрѣха, *vn.* pelucher.
 — гжсеникъ, *sm.* chenille processionnaire *f.*
Роякъ, *sm.* le troupeau, la bande; 1. (*пильцы*), *Vén.* la compagnie; 2. (*пчелы*), l'es-saim *m*; 3. които живѣять на —, *H. nat.* grégaire, *adj.* [essaiment.
Роята (*за пчелы*), *v. imp.* elles jettent, elles
Рубина (*цървенъ скѣль камыкъ*), *sm.* le rubis.
Рубль (*карбовна, 17 гроша*), *sf.* le rouble.
Руда, *sf.* le minerai; — дѣнь, *de* minerai; 1. la mine; 2. (*въ отдѣлны кжсове*), mine en rognons; 3. нагорещаване — до стопяването, le grillage; 4. оплаване —, *Métal.* le débouillage; 5. опытане —, le lotissage; 6. отдѣляемъ прѣвъ огънь —, *va. Métal.* gressuer; 7. плавене —, le lavage; || *испиры* отъ —, les lavures *f*; 8. придобывамъ *или* вада —, *va.* exploiter; 9. добыване —, l'exploitation; 10. прѣобрѣщамъ на —, *va.* minéraliser; 11. счукана — (*шлицъ*), *Minér.* le schlich; 12. който става —, minéralisable, *adj.*
Руденъ, *adj.* métallique.
Рудна жила, *sf.* le filon.
 — руба, *sf.* le lotissage.
Рудникъ, *sm.* la mine, minière, source *f.*
Рудниченъ гасъ, *sm.* le grisou ou feu grisou, la mofette et moufette.
Рудокопанъ, *sf.* la mine, la minière.
 — копачъ, *sm.* un mineur.
 — творене, *sm. Chim.* la minéralisation.
 — вторно начало, *sm. Chim.* le minéralisateur.
Рудястъ, *adj.* métallifère.
Ружа, *sf. plante*, la mauve, alcée *f.*
Ружава гѣба, *sf. Pharm.* le bédegar.
Ружаво растене, *sm. Bot.* la malvacée et plante —, *sf.* [lement.
Рулада (*извиване гласъ*), *sf. Mus.* le rou-
Рулетка (*игра*), *sf.* la roulette.
Румбъ (*на комѣсъ*), *sm. Mar.* le rumb et thumb; || *Мѣр.* quart de vent, *m.*
Румпелъ, *sm. Mar.* le heaume.
Румянъ, *adj.* rouge.
Рундъ, *sm. Milit.* la ronde.
Рунчески, *adj.* runique.
Руно (*у овцѣ*), *sn.* la toison, la laine; || златното —, la toison d'or.
Руны (*рунически буквы*), *sf. pl.* les runes *f.*
Рунтавъ, *adj.* laineux.

Рутія (*монета*), *sf.* la roupie.
Рускамъ, *va.* gruger.
Руслены, *sf. pl. Mar.* le porte-haubans.
Русска свойцина (*въ говорене*), *sf.* un ruthénisme ou russisme.
Русслетъ (*видъ крушы*), *sm.* le rousslet.
Рустовъ, *sm. Mar.* la serre-bosse.
Русъ цвѣтъ, *sm.* le blond; || *ставамъ русъ*, *vn.* blondir (*voyez* Суръ).
Рута (*аршинъ*), *sf.* la verge; 1. мѣрене съ —, le vergeage; 2. квадратна — (*мѣрка*), la vergée; 3. мѣря съ —, *va.* verger; 4. —, *plante*, la rue.
Ручакъ, *sm.* le diné (*voyez* Обѣдъ).
Ручамъ, *vn.* dîner (*voyez* Обѣдъ).
Ручене (*за вода*), *sn.* le murmure, le gazouillement et -lis. [gazouille.
Ручи (*за вода*), *v. imp.* elle murmure, elle
Ручило, *sn.* toupie d'Allemagne, *f.*
Ручливъ (*за вода*), *adj.* murmurant.
Рыба, *sf.* le poisson; — бѣнь, *de* poisson; 1. Рыбы (*съзвѣдїе*), *pl. Astr.* les Poissons; 2. дрѣвна —, la poissonaille; 3. вторно развѣждане — въ рѣка, le repeuplement; 4. пакъ пуцамъ — въ рѣка, *va.* repeupler; 5. вторно напуцане — въ рѣка, le rempoissonnement; 6. изново напуцевамъ — въ рѣка, *va.* rempoissonner; 7. къече отъ —, une dalle; 8. къеъ отъ голѣма —, une darne; 9. возачъ на прѣсна морска — и кола за нея, chasse-marée *m*; 10. който са храни съ — (*лупи-рыба*), ichthyophage, *adj.*
Рыбарка (*жена*), *sf.* une poissarde; || *fig.* une 'harengère; || (*у в. в.*), une piscatrice.
Рыбарница (*бѣнь пазаръ*), *sf.* la poissonnerie.
Рыбарска запиралка (*за ловене рыбы*), *sf.* le gord.
 — наука, *sf.* l'halicutique *f.*
Рыбаръ и ринъ, *рка, s.* pêcheur, euse; 1. (*търговецъ*), poissonnier, ère; 2. —, oiseau, le butor; 3. (*морска чайка*), le goëland.
Рыбева каца, *sf.* la saquette.
Рыбена гѣста мазъ, *sf.* le dégras.
 — остра кость, *sf.* l'arête *f.*
Рыбенъ клей, *sm.* Pichthyocolle *f.*
 — орелъ, *sm.* oiseau, l'orfraie *f* ou aigle de mer, *m.*
 — роякъ, *sm.* le banc.
 — хайверъ (*бѣно сѣме*), *sm.* le caviar; — рѣнь, *de* caviar. [filets *m.*
Рыбицы (*отъ говеждо месо*), *sf. pl.* les
Рыбна ловъ, *sf.* la pêche; || *вардачъ* за —, un garde-pêche; || *надзирачъ* върху —, un prud'homme.
 — манжа (*гозба*), *sf.* la matelote.
 — наботка, *sf.* la fouine.
 — тава, *sf. t.* la turbottière.
 — търговия, *sf.* la poissonarde.
Рыбникъ, *sm.* le pâté.